

Tarifs 2012

Ouvert du  
14 avril au 16 septembre  
open from  
April 14<sup>th</sup> to September 16<sup>th</sup>

# ★★★★ Domaine de l'Orée

C A M P I N G • C A R A V A N I N G

*Accès direct à la plage par la forêt*

## Forfaits basse saison du 14 avril au 30 juin et du 1<sup>er</sup> septembre au 16 septembre 2012

Prix à la nuitée Prices per night	1 nuit / 2 jours 1 night / 2 days	2 nuits / 3 jours 2 nights / 3 days	3 nuits / 4 jours 3 nights / 4 days	4 nuits / 5 jours 4 nights / 5 days	5 nuits / 6 jours 5 nights / 6 days	6 nuits / 7 jours 6 nights / 7 days	7 nuits / 8 jours 7 nights / 8 days
Mobil-home <b>Loisir 2 ch.</b> 4 p.	52 €	95 €	129 €	158 €	187 €	214 €	245 €
Mobil-home <b>Loisir 2 ch.</b> 5 p.	65 €	116 €	159 €	194 €	228 €	261 €	295 €
Mobil-home ou chalet <b>Évasion 2 ch.</b> 4 p.	61 €	112 €	147 €	181 €	214 €	246 €	280 €
Mobil-home <b>Évasion 2 ch.</b> 5 p.	67 €	123 €	171 €	204 €	244 €	280 €	310 €
Mobil-home ou chalet <b>Loisir 3 ch.</b> 6 p.	69 €	132 €	179 €	227 €	268 €	308 €	345 €
Mobil-home ou chalet <b>Évasion 3 ch.</b> 6 p.	75 €	165 €	231 €	285 €	326 €	366 €	403 €

### Pour votre confort

- Tous nos mobil-homes et chalets sont équipés d'une **terrasse en bois couverte spacieuse**, constituant une véritable pièce de «plein air» où vous pourrez déjeuner et vous reposer en toute tranquillité.
- Mobil-homes récents et de qualité.
- Possibilité de location TV pour les hébergements non équipés.
- Accès Wifi gratuit.
- Dépôt de pain et viennoiseries frais tous les matins (juillet - août)
- Mini-club gratuit pour les 4-10 ans (juillet - août)
- Accès gratuit à tous les terrains de sport (tennis, beach-volley, multisport, pétanque), au trampoline, aire de jeux et tables de ping-pong.

## Offres basse saison

Les offres basse saison en location (du 14 avril au 30 juin et du 1<sup>er</sup> au 16 septembre) hors week-ends de l'Ascension et de la Pentecôte  
Low season promotions in accomodation (from April 14<sup>th</sup> to June 30<sup>th</sup> and from September 1<sup>st</sup> to 16<sup>th</sup>) excluding Ascension and Pentecôte week-ends (16/05-20/05 and 25/05-28/05)

**3 semaines réservées = 2 semaines payées**  
**14 jours réservés = 12 jours payés**

3 booked weeks = 2 paid weeks  
14 booked days = 12 paid days

**Mid-week**  
du lundi 14h au vendredi 12h :  
**4 nuits réservées = 3 nuits payées**

from Monday 2.00 p.m. to Friday midday :  
4 booked nights = 3 paid night

Route des amis de la nature  
85340 OLONNE-SUR-MER • LES SABLES D'OLONNE  
Tél. 02 51 33 10 59 - Fax. 02 51 33 15 16  
loree@free.fr - www.l-oree.com

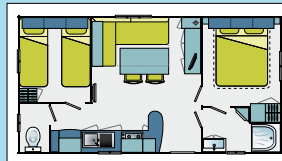
LES SABLES D'OLONNE • VENDÉE

# Descriptifs & tarifs

En juillet et août, la location se fait du samedi au samedi, arrivée 16h, départ entre 8h et 12h.  
In July and August, rentals are made from Saturday to Saturday, arrival 4pm, departure between 8am to 12noon.

Toutes nos locations sont équipées de cuisine aménagée, douche, WC, 1 couverture par lit, oreillers, **terrasse en bois semi-couverte** et salon de jardin. Les draps ne sont pas fournis dans les locations, mais peuvent être loués sur demande.  
All our accommodations are equipped with a kitchen, shower, toilets, 1 blanket per bed, pillows, wooden half-covered terrace, garden set. Bed sheets are not provided in accommodations, but can be hired on site.

## Mobil-home **Loisir 2 ch.** 4 ou 5 personnes plus de 10 ans - de 21 à 29 m<sup>2</sup>



tarifs à la semaine  
prices per week

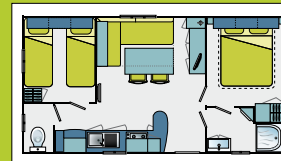
	du 14/04 au 30/06	du 30/06 au 07/07	du 07/07 au 28/07	du 28/07 au 18/08	du 18/08 au 25/08	du 25/08 au 01/09	du 01/09 au 16/09
<b>4 pers</b>	245 €	430 €	639 €	689 €	538 €	390 €	245 €
<b>5 pers</b>	295 €	515 €	720 €	812 €	624 €	435 €	295 €

Salon avec banquette, coin cuisine avec 4 feux gaz, réfrigérateur, évier, rangement, chauffe-eau, table, vaisselle, couvertures, oreillers, wc séparés, salle de bain avec douche et lavabo, terrasse en bois couverte.  
**4 personnes** : 1 chambre avec 1 lit de 2 personnes et 1 chambre avec 2 lits de 1 personne  
**5 personnes** : 1 chambre avec 1 lit de 2 personnes et 1 chambre avec 3 lits de 1 personne dont 1 lit superposé

*Kitchen equipped with fridge, gas stove, dishes, sink, heater, table with chairs, pillows and blankets. Bathroom with shower, washbasin, separated toilets. Covered terrace with garden table and chairs.*

**4 people**: 1 bedroom with a double bed, 1 bedroom with 2 single beds, blankets and pillows.  
**5 people**: 1 bedroom with a double bed, 1 bedroom with bunk bed and a single bed.

## Mobil-home ou Chalet **Évasion 2 ch.** 4 ou 5 personnes moins de 10 ans - de 24 à 29 m<sup>2</sup>



tarifs à la semaine  
prices per week

	du 14/04 au 30/06	du 30/06 au 07/07	du 07/07 au 28/07	du 28/07 au 18/08	du 18/08 au 25/08	du 25/08 au 01/09	du 01/09 au 16/09
<b>4 pers</b>	280 €	495 €	690 €	781 €	588 €	420 €	280 €
<b>5 pers</b>	310 €	535 €	751 €	852 €	649 €	450 €	310 €

Coin cuisine avec 4 feux gaz, réfrigérateur, congélateur, four micro-ondes, TV gratuite, évier, rangement, chauffe-eau, table, vaisselle, couvertures, oreillers, wc séparés, salle de bain avec douche et lavabo, terrasse en bois couverte.  
**4 personnes** : 1 chambre avec 1 lit de 2 personnes et 1 chambre avec 2 lits de 1 personne  
**5 personnes** : 1 chambre avec 1 lit de 2 personnes et 1 chambre avec 3 lits de 1 personne dont 1 lit superposé

*Kitchen equipped with fridge-freezer, microwave, TV, gas stove, dishes, sink, heater, table with chairs, pillows and blankets. Bathroom with shower, washbasin, separated toilets. Covered terrace with garden table and chairs.*

**4 people**: 1 bedroom with a double bed, 1 bedroom with 2 single beds, blankets and pillows.  
**5 people**: 1 bedroom with a double bed, 1 bedroom with bunk bed and a single bed.

## Mobil-home ou Chalet **Loisir 3 ch.** 6 personnes - 29 m<sup>2</sup> minimum



tarifs à la semaine  
prices per week

	du 14/04 au 30/06	du 30/06 au 07/07	du 07/07 au 28/07	du 28/07 au 18/08	du 18/08 au 25/08	du 25/08 au 01/09	du 01/09 au 16/09
<b>6 pers</b>	345 €	560 €	766 €	857 €	664 €	485 €	345 €

Salon avec banquette, coin cuisine avec 4 feux gaz, réfrigérateur, évier, rangement, chauffe-eau, table, vaisselle, couvertures, oreillers, wc séparés, salle de bain avec douche et lavabo, terrasse en bois couverte.

**Mobil-home** : 1 chambre avec 1 lit de 2 personnes, 1 chambre avec 2 lits de 1 personne, 1 chambre avec 2 lits superposés de 1 personne.

**Chalet** : 2 chambres avec 1 lit de 2 personnes et 1 chambre avec 2 lits superposés de 1 personne. Congélateur, four micro-ondes et TV.

*Kitchen with fridge, sink, dishes, gas stove, heater table with chairs and sofa, pillows and blankets. Bathroom with shower, washbasin, separated toilets. Covered terrace with garden table and chair.*

**Mobil home**: 1 bedroom with a double bed, 1 bedroom with 2 single beds, 1 bedroom with bunk bed.  
**Chalet**: With freezer, microwave and TV. 2 bedrooms with a double bed, 1 bedroom with bunk bed.

Ces prix sont TTC et comprennent pour les locatifs la fourniture d'eau, d'électricité et de gaz et pour les emplacements, l'utilisation de l'eau chaude dans les cabines douches et cabines lavabos. La place pour un véhicule sur l'emplacement est gratuite.  
The prices include, for the accommodations, water using, electric and gas using and for the campsite pitch, heated water using in the toilets and showers blocks. One car on the pitch is allowed.

## SUPPLÉMENTS (sur réservation) / EXTRAS (on booking)

- Lit enfant / *Baby cot* . . . . . 15 € / semaine *week*
- Chaise haute / *Baby chair* . . . . . 15 € / semaine *week*
- Barbecue au gaz / *Gas barbecue* . . . . . 4 € / jour *day*  
25 € / semaine *week*
- Draps jetables / *Disposable bed sheets* . . . . . 10 € / 1 pers.  
12 € / 2 pers.
- Réfrigérateur / *Fridge* . . . . . 4 € / nuit

## CAUTIONS / DEPOSIT

Les cautions vous seront demandées le jour de votre arrivée et elles vous seront rendues le jour de votre départ aux heures d'ouverture de la réception.  
*Deposits will be requested at your arrival and they will be returned at your departure during opening hours of the reception.*

- Locatifs / *Accommodations* . . . . . 250 €
- Emplacements / *Pitches* . . . . . 50 €
- Ménage / *Cleaning* . . . . . 80 €

## INVENTAIRE TYPE MOBIL-HOMES

### INVENTORY EXAMPLE FOR MOBILE-HOMES

10 assiettes plates, 10 assiettes creuses, 10 assiettes à dessert, 12 couteaux, 12 fourchettes, 12 cuillères à café, 12 cuillères à soupe, 1 louche, 1 écumoire, 1 ouvre-boîte, 1 tire-bouchon, 1 pot à eau, 6 tasses à café, 6 bols, 12 verres à eau, 12 verres apéritifs, 3 saladiers, 1 poêle, 3 casseroles, 1 faitout, 1 passoire, 1 essoreuse à salade, 1 planche à découper, 1 balai, 1 balai brosse, 1 serpillière, 1 seau, 1 bassine, 1 tancarville, 1 balai wc, 1 table de jardin, 6 chaises, 1 dessous de plat, 1 clé à sardine, 1 économiseur, 1 fouet.

*10 plates, 10 shallow plates, 10 dessert plates, 12 knives, 12 forks, 12 coffee spoons, 12 spoons, 1 ladle, 1 skimmer, 1 tin opener, 1 corkscrew, 1 carafe, 6 coffee cups, 6 bowls, 12 glasses, 3 salad bowls, 1 frying pan, 3 pans, 1 big pan, 1 colander, 1 spinner salad, 1 cutting board, 1 broom, 1 scrubbing brush, 1 floor cloth, 1 plastic bucket, 1 plastic basin, 1 clothes horse, 1 toilet brush, 1 outdoor table, 6 outdoor chairs, 1 table mat, 1 sardine can opener, 1 potato peeler, 1 whisk.*

## Mobil-home ou Chalet **Évasion 3 ch.** 6 personnes moins de 10 ans - 29 m<sup>2</sup> minimum



tarifs à la semaine  
*prices per week*

	du 14/04 au 30/06	du 30/06 au 07/07	du 07/07 au 28/07	du 28/07 au 18/08	du 18/08 au 25/08	du 25/08 au 01/09	du 01/09 au 16/09
<b>6 pers</b>	403 €	590 €	810 €	903 €	708 €	580 €	403 €

Salon avec banquette, coin cuisine avec 4 feux gaz, réfrigérateur, congélateur, four micro-ondes. TV (gratuite), évier, rangement, chauffe-eau, table, vaisselle, couvertures, oreillers, wc séparés, salle de bain avec douche et lavabo, terrasse en bois couverte.

**Mobil home** : 1 chambre avec 1 lit de 2 personnes et 2 chambres avec 2 lits de 1 personne.  
**Chalet** : 2 chambres avec 1 lit de 2 personnes et 1 chambre avec 2 lits superposés de 1 personne.

*Living room/kitchen, fridge-freezer, microwave, gas stove, sink, dishes, table with chairs and TV, pillows and blankets. Bathroom with shower, washbasin, separated toilets. Covered terrace with garden table and chairs and 2 sunbathing.*

**Mobil home**: 1 bedroom with a double bed, 2 bedrooms with 2 single beds.  
**Chalet**: 2 bedrooms with a double bed, 1 bedroom with bunk bed.

# Tarifs emplacements

Tarifs à la nuitée <i>Pitches prices, per night</i>	du 01/05 au 30/06	du 30/06 au 07/07	du 07/07 au 18/08	du 18/08 au 25/08	du 25/08 au 01/09	du 01/09 au 15/09
Forfait* 1 à 2 personnes (sans électricité) <i>Package 1 or 2 persons (without electricity)</i>	15,80 €	20,60 €	30,50 €	20,60 €	18,00 €	15,80 €
Électricité / <i>Electricity</i> 10 Ampères	4,00 €	4,50 €	6,00 €	4,50 €	4,00 €	3,50 €
Personne supplémentaire 6 ans et plus <i>Extra person over 6 years</i>	3,50 €	4,00 €	6,00 €	6,00 €	4,00 €	3,50 €
Personne supplémentaire de 2 à 6 ans (gratuit -2 ans**) <i>Extra person between 2 and 6 years (free under 2 years**)</i>	2,50 €	3,00 €	4,00 €	4,00 €	3,00 €	2,50 €
Garage mort / <i>Caravan park</i>	1,80 €	5,00 €	20,00 €	20,00 €	5,00 €	1,80 €
Animal / <i>Animal</i>	-	2,50 €	3,50 €	2,50 €	2,50 €	-
Véhicule supplémentaire / <i>Extra car</i>	2,00 €	4,00 €	4,00 €	4,00 €	4,00 €	2,00 €
Visiteur / <i>Visitor</i>	5,00 €	5,00 €	5,00 €	5,00 €	5,00 €	5,00 €

\* Forfait comprend : un emplacement + 1 à 2 personnes + une voiture.

\*\* Gratuité appliquée pour un seul enfant de - 2 ans par réservation, à partir de 2 enfants, le tarif appliqué est celui de la personne supplémentaire de 2 à 6 ans.

\*Included : pitch + 1 or 2 persons + a car. \*\*The gratuity is applied for a single child under 2 years. For the second child under 2 years, the price charged is that of children over 6 years.

• Taxe municipale de séjour (tarif 2011) : 0.61 € (par nuit et par personne de 13 ans et plus) applicable du 1<sup>er</sup> avril au 30 septembre. / *Municipal tourist tax (2011)* : €0.61 (per night and per person) from April 1<sup>st</sup> to September 30<sup>th</sup>.

• Frais de réservation par courrier : 26 € / *Booking fees by mail* : €26 • Frais de réservation par Internet : 13 € *Booking fees by Internet* : €13

• Garantie annulation location (facultatif) : 19 € par semaine / *Optional cancellation insurance for accommodation* : €19 / week

• Garantie annulation emplacement (facultatif) : 2 € par nuitée / *Optional cancellation insurance for a pitch* : €2 / night

# Règlement intérieur du Camping

## 1) CONDITIONS D'ADMISSION

Pour être admis à pénétrer, à s'installer et séjourner sur le terrain, il faut y avoir été autorisé par le responsable ou son représentant. Le fait de séjourner sur le camping Le Domaine de l'Orée implique l'acceptation du présent règlement et l'engagement de s'y conformer. Toute infraction pourra entraîner l'expulsion de son auteur et de sa famille.

## 2) FORMALITÉS

Toute personne devant séjourner au moins une nuit sur le terrain, doit au préalable présenter au responsable ou à son représentant ses pièces d'identité et s'inscrire au bureau d'accueil. Les mineurs non accompagnés de leurs parents ne sont pas admis.

## 3) BUREAU D'ACCUEIL

Ouvert de 8h30 à 13h et de 14h à 19h30 tous les jours, en juillet et août, on trouvera à la réception tous les renseignements sur les services du camping, les richesses touristiques et toutes adresses utiles.

## 4) REDEVANCES

Les redevances sont payables au bureau d'accueil, le jour de l'arrivée pour les clients ayant effectué une réservation d'emplacement nu.

Le solde du séjour pour la location d'hébergement est payable 30 jours avant l'arrivée.

Les tarifs sont affichés à l'entrée du camping ainsi qu'au bureau d'accueil. Les redevances sont calculées suivant le nombre de nuits passées sur le terrain.

Les locations d'emplacement étant de 13h à midi, tout emplacement immobilisé au-delà de midi au moment du départ sera redevable d'une nuit supplémentaire.

Les règlements en chèque bancaire ne seront pas acceptés le jour de l'arrivée. Paiements par carte bancaire, espèces ou chèques vacances.

## 5) PISCINES TOBOGGANS

Horaire d'ouverture : 10 h à 20 heures

L'accès aux piscines étant gratuit, il est réservé exclusivement aux résidents inscrits du camping.

Les enfants doivent obligatoirement être accompagnés par leurs parents.

Par mesure d'hygiène, il est interdit d'y pénétrer avec chaussures, nourriture, ballons, matelas pneumatique, radios, cigarettes...

## 6) ENFANTS

Ils sont sous la responsabilité de leurs parents. Les parents doivent les garder sous leur surveillance, les accompagner et les aider aux toilettes, aux douches et éviter qu'ils y jouent. Ils ne doivent jamais être seuls, en particulier aux piscines, aux sanitaires et aux aires de jeux.

## 7) BRUIT ET SILENCE

Les usagers du terrain sont instamment priés d'éviter tous bruits pouvant gêner leurs voisins. Les appareils sonores doivent être réglés en conséquence. Les fermetures de portières et coffres doivent être aussi discrètes que possible. Le silence doit être total de minuit à 7 heures. Les responsables de bruit ou de nuisance seront expulsés sans remboursement.

## 8) ANIMAUX

Les animaux sont admis à condition d'être tenus en laisse et de ne pas troubler le voisinage (un seul animal par emplacement) et après accord du responsable du camping ou de son représentant sous présentation du carnet de vaccination de l'animal (tatouage et vaccination antirabique obligatoire). Les chiens de 1<sup>er</sup> et 2<sup>e</sup> catégories sont interdits.

Ils ne doivent en aucun cas être laissés seul sur l'emplacement. Les gros animaux ne sont pas acceptés dans les mobil-homes. Un supplément journalier vous sera demandé (voir tarifs). Le maître de l'animal est le seul responsable en cas de problèmes.

## 9) VISITEURS

Les visiteurs peuvent être admis dans le camping après autorisation du responsable ou de son représentant. Ils sont sous la responsabilité des campeurs qui les reçoivent (ils ne sont pas admis aux douches et aux piscines).

Pour toute visite de plus de 2 heures, une redevance sera demandée (affichage à l'accueil) et autorisera le visiteur à accéder aux installations du camping. Les véhicules des visiteurs doivent stationner sur le parking extérieur.

## 10) CIRCULATION STATIONNEMENT

Seuls les véhicules avec un autocollant ou un badge d'accès sont autorisés à circuler dans le camping. La vitesse autorisée est de 10 km/h. La circulation est interdite de 22h30 à 7h. Entre ces heures, les voitures doivent stationner sur le parking de nuit extérieur près de l'entrée. Le stationnement est strictement interdit sur un emplacement autre que le sien car il peut entraver la circulation et empêcher l'installation des nouveaux arrivants.

## 11) TENUE DES INSTALLATIONS ET DE LA VÉGÉTATION

Chacun est tenu de s'abstenir de toute action qui pourrait nuire à la propreté et l'aspect du camping. Les eaux usées seront vidées dans les installations prévues à cet effet et en aucun cas sur les plantations.

Le lavage des véhicules est interdit.

Tous les déchets doivent être déposés dans les containers prévus à cet effet (tri sélectif), l'étendage du linge en plein air est toléré, à condition qu'il soit discret et ne gêne pas les voisins. L'emploi de ficelles tendues sur les arbres ou leur tuteur est interdit.

Toute dégradation commise sur la végétation, les clôtures ou installations du camping sera à la charge de son auteur et pourra entraîner son expulsion. L'emplacement qui aura été utilisé durant le séjour devra être maintenu dans l'état dans lequel le campeur l'a trouvé à son arrivée.

## 12) SÉCURITÉ

A- incendie : les feux ouverts sont strictement interdits ainsi que les BBQ électriques. En cas d'incendie, aviser immédiatement la direction, les extincteurs sont à la portée de tous et utilisables en cas de nécessité.

Une trousse de première urgence se trouve à l'accueil.

B- vol : La direction n'est responsable que des objets déposés à l'accueil. Le campeur garde la responsabilité de sa propre installation et doit signaler au responsable la présence de toute personne suspecte. Bien que le gardiennage soit assuré, les usagers sont invités à prendre les précautions habituelles pour sauvegarder le matériel.

## 13) JEUX

Aucun jeu violent ou gênant ne peut être organisé à proximité des installations. La salle d'animations ne peut être utilisée pour les jeux mouvementés.

## 14) GARAGE MORT

Il ne pourra être laissé de matériel non occupé sur le terrain, qu'après accord de la direction et à l'emplacement indiqué. Une redevance, dont le montant sera affiché à la réception, sera due pour le «garage mort».

## 15) DIRECTION DU CAMPING

La direction est responsable de l'ordre et de la bonne tenue du camping. Elle a le devoir de sanctionner, les manquements graves au règlement. En cas d'infraction pénale, le responsable pourra faire appel aux forces de l'ordre.

16) Lors de votre réservation, un numéro d'emplacement vous est attribué. Cependant, ce numéro n'est pas contractuel.

La direction et les membres du personnel vous souhaitent un agréable séjour.

# Rules of the campsite

## 1 – ENTRANCE CONDITIONS

*To be allowed to enter, to settle down and to stay on the campsite, it's necessary to have been authorized by the person in charge or his legal representative there. The fact of staying on the campsite L'Évasion implies the acceptance of this rule and to conform to it. Any malpractice can pull the eviction of his (her) author and his (her) family.*

## 2 – FORMALITIES

*Any and all person who stay minimum of 1 night on the campsite, has to, beforehand, present to the person in charge or his legal representative there, its passport and has to register at the reception desk.*

*The minors none accompanied with theirs parents are not allowed inside the campsite.*

## 3 – RECEPTION

*Open from 8.30 a.m. to 1 p.m.and from 2 p.m. to 7.30 p.m. during July and August.*

*You will find much information about the campsite services, the tourist sites.*

## 4 – THE PAIEMENT

*The rest of the balance for the mobil home, chalet or bungalow gîte rentals has to be paid one month before the arrival date, and for the campsite pitch, you have to pay it at your arrival. The fees are at your disposal at the entrance of the campsite and at the reception.*

*The campsite pitch rental is from 1.00 p.m. to midday. If the place is not free after 1.00 p.m., you will pay one extra night.*

## 5 – SWIMMING POOLS AND SLIDES

*Open from 10.00 a.m. to 8.00 p.m.*

*The swimming pools and slides accesses are reserved to the campsite residents. Children shall be under the supervision of their parents.*

*You are not allowed to enter with your shoes, any food, balls, radios and cigarettes.*

*Wearing pools bracelets is compulsory during July and August.*

## 6 – CHILDREN

*Children are always under their parent's responsibility. They haven't to be alone inside the swimming pools, inside the toilets and showers blocks and on the playground.*

## 7 – NOISE OR DISTURBANCE

*Use of sounds devices shall not be perceivable beyond the limits of each campsite lot. Each shall mandatorily respect his or her neighbour's right to rest. Those responsible for noise or disturbance shall be expelled, without reimbursement. Circulation of motorized vehicles shall be limited to 10km/h and shall be prohibited in the campsite between 10.30 p.m. to 7 a.m. (entrances shall be closed during this period). Between this time, you will park you car on the entrance car park. The car park isn't allowed on another pitch tha yours. It can disturb the installation of news guests.*

## 8 – ANIMALS

*Dogs shall be admitted (except 1<sup>st</sup> and 2<sup>nd</sup> categories dogs) on leads and under the presentation of their valid and up to date vaccination certificate + tattoo card. You shall be paid a daily additional fee. Under no circumstances shall pets remain alone at the campsite. One dog per pitch.*

## 9 – VISITORS

*Visitors shall be authorized, under the responsibility of their hosts, after their presence has been indicated to the reception services and after settlement of the prescribed payment. In any event, visitor vehicles shall be parked outside the campsite. They are not allowed to use the swimming pools and the toilets and showers blocks.*

## 10 – INSTALLATIONS AND VEGETATIONS

*Each shall respect the installations of the campsite. The used waters have to be put in the installations foreseen for that purpose and in never case, on the flowers. The car washing is forbidden.*

*The household waste like papers, glasses and plastics have to be put in the different containers .The rest of your household waste can be put in the large bin.*

*All damages caused on the campsite installations will be in charge of his (her) author and those responsible shall be expelled, without reimbursement. The campsite pitch used will be let clean.*

## 11 – SECURITY

*It's forbidden to use fireworks on the campsite. In case of fires, you have to inform the management team or the reception. The fire extinguishers are at your disposal on the campsite.*

*The campsite's liability shall be not incurred in the event of theft or loss during or subsequent the stay. It shall be not incurred in the event of a power outage or technical equipment service outage.*

*Any and all dangerous games can't be organised next to the campsite places or inside the entertainment room.*

## 12 – CAMPSITE MANAGEMENT

*The direction is responsible for the good behaviour and the order of the campsite. It will have to sanction the serious failures with the inside campsite rules.*

*13 – At the booking, a pitch number is allotted to you but it's not contractual*

*14 – To enter in the campsite, the reception will put you a bracelet which is compulsory. (July and August)*

*The campsite team wish you a nice stay.*